



Uso Oficial

Conferencia Interamericana de Seguridad Social
Inter-American Conference on Social Security

Nov 01, 2005

Español - Or. Inglés

Documento de trabajo CISS/WP/0510

Uso Oficial

Encuesta CISS-CIESS de CLP en América Latina y el Caribe

Documento de trabajo CISS/WP/0510

Español - Or. Inglés

Comentarios

El objetivo de la *Encuesta CISS-CIESS de CLP en América Latina y el Caribe* es recopilar información esencial y disponible acerca de los Cuidados de Largo Plazo (CLP) en un sólo documento.

La Encuesta fue aplicada a los miembros de la CISS entre los meses de Abril y Julio de 2005. También fue contestada por los asistentes a los cursos del CIESS que se realizaron en los mismos meses. Es importante mencionar que recibimos información de 27 personas, los cuales representan 13 de 35 países de América Latina. A pesar de que existe un consenso entre los países de América Latina por diseñar políticas públicas enfocadas en los adultos mayores, el tema de LTC no está del todo desarrollado en la región. Este hecho hace que la información contenida en este documento varíe entre los países.

Para facilitar el uso del documento, decidimos presentar cada pregunta y sus respuestas empleando gráficas y cuadros para permitir un acceso fácil a la información. Al final del documento se presenta el cuestionario que fue aplicado a los individuos.

Se pidió a los entrevistados contestar el cuestionario a nivel institucional, para que nos proporcionaran información de la institución donde actualmente trabajan, y a nivel país, para tener información general acerca de las políticas de CLP. Sin embargo, en este documento presentamos la información agregada de ambos niveles en 5 preguntas.

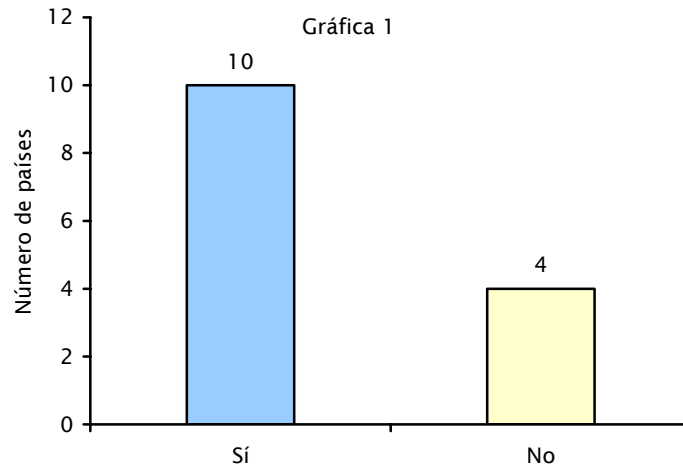
El CISS agradece la ayuda de las instituciones de América Latina y el Caribe que proveyeron información para el Cuestionario de Cuidados de Largo Plazo y también a Alfredo Gamietea. Estas instituciones son: Instituto Nacional de Seguros de Salud-INASES (Bolivia), Ministério da Previdência Social (Brasil), Caja de Compensación Los Andes (Chile), Fondo Nacional de Salud-Fonasa (Chile), Universidad de Costa Rica (Costa Rica), Caja Costarricense de Seguro Social (Costa Rica), Ministerio de Trabajo y Seguridad Social (Cuba), Instituto de Seguridad Social de la Fuerzas Armadas-ISSFA (Ecuador), Instituto Salvadoreño de Seguro Social (El Salvador), Superintendencia de Pensiones (El Salvador), Instituto Salvadoreño de Seguro Social (El Salvador), National Insurance Scheme (Grenada), Instituto Mexicano del Seguro Social-IMSS (Mexico), Instituto de Seguridad y Servicios Sociales de los Trabajadores del Estado-ISSSTE (México), Ministerio de Salud Pública (Paraguay), Es Salud (Perú), Ministerio de Salud-MINSA (Perú), Superintendencia de Salud y Riesgos Laborales (República Dominicana), National Insurance Board (Turks and Caicos), Instituto Nacional de Estadística-INE (Venezuela), and Instituto Venezolano de los Seguros Sociales-IVSS (Venezuela).

Esperamos que este documento constituya una herramienta útil para quienes se encuentren interesados en el tema de Cuidados de Largo Plazo en América Latina y el Caribe.

Este documento debe ser citado como:

Aguilera, Nelly, y Jorge Huerta-Muñoz. *Encuesta CISS-CIESS de CLP en América Latina y el Caribe*. Documento de trabajo CISS/WP/0501. Conferencia Interamericana de Seguridad Social (CISS), Centro Interamericano de Estudios de Seguridad Social (CIESS), 2005.

1. Existe algún programa público de cuidados de largo plazo en su institución/país?



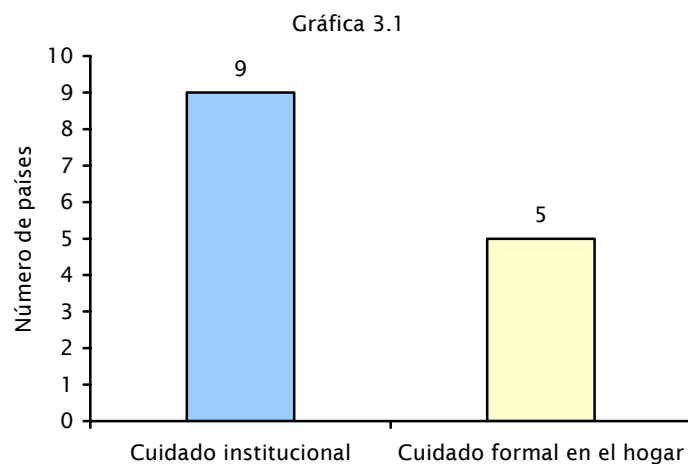
Nota: Ver CISS Reporte Anual 2006 para las definiciones.

2.Cuál es el nombre(s) de el programa(s)?

Cuadro 2.1

País	Programa(s)	Desde
Brasil	▪ Seguro de Salud de la familia	
Costa Rica	▪ Prestaciones sociales para el adulto mayor	
	▪ Centro comunitario para los adultos mayores	1980
	▪ Cuidado (medico) integral al hogar	1990
Cuba	▪ Programo de geriatría	
	▪ Programa para los adultos mayores	
Ecuador	▪ Servicio de bienestar social	1992
	▪ Programa para los adultos mayores	
El Salvador	▪ Programa de recreación y esparcimiento	1990
	▪ Programa para los adultos mayores	2004
Granada	▪ Programa de asistencia pública geriátrica en el hogar	
México	▪ Programa para los adultos mayores	2002
Paraguay	▪ Centro comunitario para los adultos mayores	2003
Perú	▪ Programa de atención domiciliaria	1995
	▪ Centro comunitario para los adultos mayores	
Rep. Dominicana	▪ Programa para los adultos mayores	

3. Cobertura del programa(s):



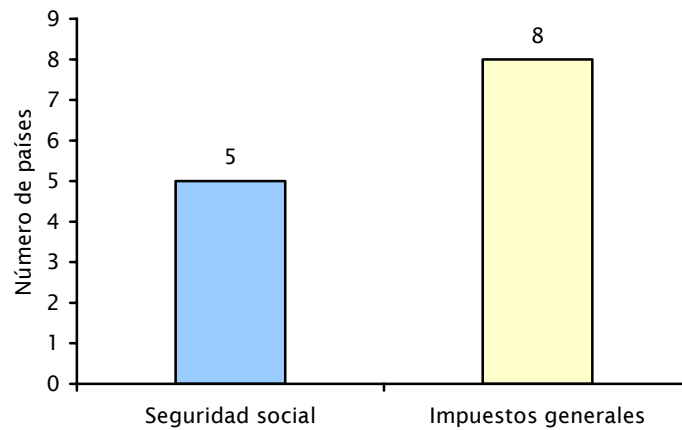
Nota: Ver CISS Reporte Anual 2006 para las definiciones. Las categorías no son excluyentes.

Cuadro 3.1
Cobertura ofrecida por los programas de CLP, por país

	Cuidado institucional	Cuidado formal en el hogar
Brasil	✓	✓
Costa Rica	✓	
Cuba	✓	✓
Ecuador	✓	
El Salvador	✓	✓
Granada		✓
México	✓	
Paraguay	✓	✓
Perú	✓	
Rep. Dominicana	✓	

4. Como es financiado el programa?

Gráfica 4.1



Nota: Las categorías no son excluyentes.

Cuadro 4.1

	Seguridad social	Impuestos generales
Brasil		✓
Costa Rica	✓	✓
Cuba	✓	
El Salvador	✓	✓
Granada		✓
México		✓
Paraguay		✓
Perú	✓	✓
Rep. Dominicana	✓	
Brasil		✓

Nota: La categoría de "Seguro de LTC", que está incluida en el cuestionario, no está presente en la Figura 4.1 ni en la tabla 4.1, porque ninguno de los entrevistados la eligió.

5. Mercado privado para Seguros de CLP: Solamente Brasil reportó tener un mercado voluntario de aseguramiento privado para CLP.



CONFERENCIA INTERAMERICANA DE SEGURIDAD SOCIAL
CENTRO INTERAMERICANO DE ESTUDIOS DE SEGURIDAD SOCIAL
Encuesta sobre Cuidados de Largo Plazo en América Latina y el Caribe



La Conferencia Interamericana de Seguridad Social (CISS) está realizando una investigación sobre los programas de cuidados de largo plazo para el adulto mayor en América para su informe anual 2006. De acuerdo con la Organización Mundial de la Salud (OMS) los cuidados de largo plazo (CLP) incluyen servicios enfocados para personas que en una perspectiva de largo plazo no son capaces de cuidarse por si mismos y recibe ayuda de cuidadores informales (familiares y amigos), cuidadores formales (profesionales), otros cuidadores tradicionales y/o voluntarios. Los cuidados de largo plazo no incluyen prevención, servicios para enfermedades crónicas, rehabilitación y cuidados intensivos en general.

EL CIESS agradece se tome un par de minutos y con base en la anterior definición respuesta esta encuesta. Si usted considera que no es la persona indicada para responder este cuestionario o desconoce sobre el tema, por favor reenvíe este correo a la persona que considere pertinente o envíe la información de dicha persona para que el CIESS lo contacte.

Para nosotros es muy importante la información que nos proporcione en este breve cuestionario y agradecemos que nos envíe cualquier otra información que tenga respecto a este tema.

Nombre _____
 Apellidos _____
 Institución _____
 Puesto _____
 País _____

I. INSTITUCIÓN

2. PAÍS

1.1 ¿En su institución existe algún programa público de los cuidados de largo plazo (CLP) para el adulto mayor?

2.1 ¿En su país existe algún programa público de los cuidados de largo plazo para el adulto mayor?

SI NO (Pase a la Pregunta 2.1)

SI NO

1.2 ¿Cómo se llaman estos programas?

2.2 ¿Cómo se llaman estos programas?

1.3 ¿Cuál fue el año en que inició el programa?

2.3 ¿Cuál fue el año en que inició el programa?

Programa 1 _____
 Programa 2 _____

Programa 1 _____
 Programa 2 _____

1.4 El programa provee:

2.4 El programa provee:

- Atención institucionalizada para el adulto mayor
- Atención formal en el hogar (Por ejemplo: visita de enfermeras o terapeutas)

- Atención institucionalizada para el adulto mayor
- Atención formal en el hogar (Por ejemplo: visita de enfermeras o terapeutas)

1.5 ¿Cómo se financia este programa?

2.5 ¿Cómo se financia este programa?

Programa 1 Programa 2

Seguro de Salud

Seguro de CLP o de Dependencia

Impuestos Generales

Programa 1 Programa 2

Seguro de Salud

Seguro de CLP o de Dependencia

Impuestos Generales

Otro:
 Programa 1 _____
 Programa 2 _____

Otro:
 Programa 1 _____
 Programa 2 _____

2.6 ¿Existe un mercado voluntario de seguros de CLP (o de dependencia) en su país?

SI NO

MUCHAS GRACIAS

Comentarios u otra información por favor dirigirse a Jorge Huerta: j.huerta@ciss.org.mx.

El CIESS agradece que haya llenado este cuestionario. Si lo desea puede adjuntar a esta encuesta un documento de trabajo o informativo, trípticos, carteles u otros medios electrónicos que considere necesarios para una mayor comprensión del tema. También puede enviarlos a la dirección siguiente:

Conferencia Interamericana de Seguridad Social
 San Ramón S/N Col. San Jerónimo Lídice Deleg. Magdalena Contreras
 C.P. 10100 México, D.F. (52+55) 5595 0011, Fax : (52+55) 5683 8524